

Bruselj, 11. december 2019
(OR. en)

14549/19

Medinstitucionalni zadevi:
2019/0181(NLE)
2019/0185(NLE)

MIGR 199
COEST 266

DOPIS O TOČKI POD „I/A“

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Zadeva:	Sklep Sveta o podpisu, v imenu Unije, Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja – sprejetje Sklep Sveta o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja – poziv k odobritvi Evropskega parlamenta

1. Svet je 28. februarja 2011 sprejel sklep o pooblastitvi Komisije za začetek pogajanj o sporazumih med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja (6623/1/11 REV 1 EU RESTREINT). Z navedenim sklepom je bila Komisija pooblaščen, da se pogaja v imenu Unije, in je v ta namen prejela potrebne pogajalske smernice.
2. Pogajanja so se uradno začela 30. januarja 2014, prvi krog uradnih pogajanj je bil 13. junija 2014 v Minsku. Sledili so še trije krogi pogajanj, najprej 25. novembra 2014 v Bruslju ter 11. marca 2015 in 20. junija 2017 v Minsku. Glavni pogajalci so besedilo sporazuma parafirali 17. junija 2019 z izmenjavo elektronske pošte.

3. Komisija je 30. avgusta 2019 Svetu predložila:
 - predlog sklepa Sveta o podpisu Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja, v imenu Evropske unije (11846/19);
 - predlog sklepa Sveta o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja (11848/19+ADD1).
4. Predloga sklepov Sveta o podpisu in sklenitvi navedenega sporazuma sta bila preučena in potrjena na seji Delovne skupine za integracijo, migracije in izgon 23. septembra 2019.
5. Preden Svet sprejme sklep o sklenitvi sporazuma o ponovnem sprejetju, je v skladu z določbami Pogodbe potrebna odobritev Evropskega parlamenta.
6. Svet naj glede na navedeno in po odobritvi Odbora stalnih predstavnikov:
 - sprejme sklep Sveta o podpisu, v imenu Unije, Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja, iz dokumenta 12144/1/19 REV 1 (besedilo je dokončno oblikovala pravnolingvistična služba). Navedeni sporazum je v dokumentu 12160/19 (besedilo je dokončno oblikovala pravnolingvistična služba);
 - se seznani s tem, da bo Evropski parlament obveščen v skladu s členom 218(10) PDEU, obenem pa bo prejel sklep Sveta o podpisu;

- sklene, da se besedilo navedenega sklepa objavi v seriji „L“ Uradnega lista v skladu s členom 17(1)(d) Poslovnika Sveta;
 - sklene, da se osnutek sklepa Sveta o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o ponovnem sprejemu oseb, ki prebivajo brez dovoljenja, iz dokumenta 12158/1/19 REV 1 ter besedilo sporazuma o ponovnem sprejemu iz dokumenta 12160/19 (besedili je dokončno oblikovala pravnolingvistična služba) pošljeta Evropskemu parlamentu v odobritev.
-